

# 【週2日まで在宅勤務可】【時給3000円】【外資大手製薬企業】Regulatory Affairs

# Job Information

Recruiter

en world Japan K.K

Job ID

1533919

Industry

Pharmaceutical

Job Type

Temporary

Location

Tokyo - 23 Wards, Chiyoda-ku

Salary

Based on hourly rate

**Hourly Rate** 

3,000円+交通費 (ご経験に応じます)

**Work Hours** 

月曜~金曜 09:00-18:00 週2日まで在宅勤務可

Refreshed

November 19th, 2025 07:01

General Requirements

Minimum Experience Level

Over 6 years

**Career Level** 

Mid Career

Minimum English Level

**Business Level** 

Minimum Japanese Level

Native

**Minimum Education Level** 

Bachelor's Degree

Visa Status

Permission to work in Japan required

Job Description

【業界】外資製薬業界

【規模】1,550名

【雇用形態】派遣社員

【募集背景】増員

【就業開始時期】6月1日(7月でもご相談可能です)

【部署名】Regulatory Affairs

#### 【業務内容】薬事申請業務のサポート

- ・Regulatory Affairs部門(RA)のMedical Writing(MW)が担当する薬事文書(CTD、コモンテクニカルドキュメント)の翻訳・QC・編集レビューについて、MW担当者の指示の下、Writingの補助業務を行う。
- ・上記CTD作成業務をサポートする取引先のベンダーとの会議設定、進捗確認、相談等にあたり、メールでの窓口業務を主導し、Writing担当者のルーチンワークの補助業務を行う。
- ・各種ツール (翻訳ソフト等) を管理する取引先のベンダーとの契約書の更新、ソフトのメンテナンスを理解し、これらツールの管理補助業務を行う。
- ・(可能であれば)薬事文書のスタイルガイド及びテンプレートの更新にあたり、Writing担当者の補助業務を行う。
- ・RAが作成する当局との相談資料、照会事項に対する回答書の翻訳・QCについて、RA担当者の指示の下、補助業務を行う。
- ・薬事文書スケジュールを管理し、必要に応じて会議を設定する。

## Required Skills

#### 【求める経験やスキル】

- ・用意された翻訳ツールにより翻訳作業(英語から日本語及びその逆)を行い、特に日本語に変換した文書について一次的に誤記等の文書レビュー・QCが出来る。
- ・取引先のベンダー、社内プロジェクト関係者とのコミュニケーションに対して支障がないこと。
- ・薬事文書に対する一定の理解、自身にとって新たな業務に対する対応能力。
- ・Microsoft Word/Excel/PowerPoint/Outlookオペレーションスキル
- ・最小限の監督下で主体的に業務を遂行できる
- ·薬事申請、Medical Writingの経験必須

#### 【英語スキル】

・TOEICスコアは必要ではありません。

日本語のチェックが主な業務となりますので、翻訳ツールを使用して、ある程度の医学文章を英日、日英の翻訳、もしくは、翻訳QCが出来る程度のスキルが目安となります。スピーキングは発生しません。

### 【その他】

- ・BA又はBSの学位が望ましい。短大卒業以上+5年以上の事務職経験
- ・製薬会社での勤務経験

### Company Description